

# Službene novine Kantona Sarajevo, broj 25/22

Na osnovu člana 26. i 28. stav (2) Zakona o Vladi Kantona Sarajevo ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj 36/14 - Novi prečišćeni tekst i 37/14 - Ispravka), Vlada Kantona Sarajevo, na 82. sjednici održanoj 09.06.2022. godine, donijela je

## **ODLUKU**

### **O USLOVIMA I NAČINU KORIŠTENJA I ODRŽAVANJA DIGITALNE PLATFORME KANTONA SARAJEVO**

#### **I**

#### **(Predmet Odluke)**

Ovom odlukom o uslovima i načinu korištenja i održavanja Digitalne platforme Kantona Sarajevo (u daljnjem tekstu: Odluka) se utvrđuju uslovi, principi i načini saradnje i razmjene podataka organa uprave, institucija, javnih preduzeća, jedinica lokalne samouprave i drugih zainteresiranih pravnih lica.

#### **II**

#### **(Cilj i svrha Odluke)**

(1) Odlukom se definiše uspostava, unos, ažuriranje i održavanje baza podataka i informacija Digitalne platforme Kantona Sarajevo koja će sadržavati postojeće baze podataka organa uprave, institucija i javnih preduzeća, te nove podatke i informacije koji se mogu direktno unositi i ažurirati na Digitalnoj platformi Kantona Sarajevo.

(2) Zavod za informatiku i statistiku Kantona Sarajevo (u daljnjem tekstu: Zavod) je zadužen za uspostavljanje i održavanje Digitalne platforme Kantona Sarajevo kao okosnice skalabilnog, konsolidiranog, međusobno povezanog sistema digitalne uprave koji omogućava pristup u realnom vremenu različitim bazama podataka, njihovo povezivanje, analizu i vizualizaciju kako bi se uspostavila savremena, uspješna, efikasna e-uprava i pružanje e-usluga usmjerenih na korisnike.

#### **III**

#### **(Principi saradnje i razmjene podataka)**

(1) Saradnja i razmjena podataka se zasniva na principima interoperabilnosti, transparentnosti, svrsishodnosti, efikasnosti i korisničke orijentiranosti u cilju unapređenja i digitalizacije javnih usluga, dostupnosti određenih podataka, optimizacije procesa i smanjenja troškova.

(2) Zavod u saradnji s drugim organima uprave, institucijama i javnim preduzećima zajednički kreira i provodi ideje, nove koncepte, inovacije i prakse koji se odnose na digitalne sisteme, digitalizaciju i digitalnu transformaciju.

(3) Početni dokument za daljnje i nove aktivnosti Zavoda je Vizija Digitalne uprave 2.0 koju je usvojila Vlada Kantona Sarajevo.

#### **IV**

#### **(Tehnički zahtjevi)**

(1) Digitalnom platformom Kantona Sarajevo se osigurava online i elektronski pristup bazama podataka, informacijama i javnim uslugama.

(2) Digitalna platforma Kantona Sarajevo sadrži jasno mapiran i jednostavan put korisnika u cilju sveobuhvatnog i kvalitetnog pružanja usluga i informacija.

(3) Digitalna platforma Kantona Sarajevo sadrži odgovarajući softver, specifikacije i standarde koji se lako održavaju i prilagođavaju.

(4) Korisnici Digitalne platforme Kantona Sarajevo imaju odgovarajuće korisničke račune i šifre, na osnovu jednostavne autentifikacije.

(5) Zavod je dužan utvrditi i provoditi postupke nadzora i održavanja Digitalne platforme Kantona Sarajevo.

## **V (Dostupnost podataka)**

(1) Baze podataka su dostupne javnosti za odgovarajuće korištenje, osim podataka koji su osjetljivi i zaštićeni i koje je kao takve utvrde Zavod i drugi organi uprave, institucije i javna preduzeća.

(2) Postojeći i novi podaci su autentični, prenosivi, vidljivi, sistemski integrisani i sigurni za korištenje na Digitalnoj platformi Kantona Sarajevo.

## **VI (Zaštita podataka)**

(1) Sve vrste podataka i informacija Digitalne platforme Kantona Sarajevo, korisnički podaci i lični podaci su zaštićeni i koriste se samo za jasno predviđene svrhe.

(2) Interakcija se odvija u sigurnom okruženju, povjerljivom odnosu i zaštiti privatnosti.

(3) Pristupom Digitalnoj platformi Kantona Sarajevo garantuje se privatnost korisnika i prikupljat će se lični podaci kao što su ime i prezime/naziv, adresa, telefonski broj ili e-mail adresa.

(4) Podaci će biti korišteni u cilju pregleda, analize i rješavanja pojedinačnih zahtjeva korisnika kako bi se mogla pružiti online usluga.

(5) Podaci neće biti dostavljeni, prosljeđeni ili dati na korištenje trećim stranama bez pristanka korisnika.

## **VII (Usluge)**

(1) Unosom, objavom, ažuriranjem i korištenjem Digitalne platforme Kantona Sarajevo pružaju se javne usluge, administrativne usluge i usluge podrške.

(2) Cilj Digitalne platforme Kantona Sarajevo su efikasne, sigurne, kvalitetne i odgovarajuće javne usluge na principima digitalizacije i digitalne transformacije.

## **VIII (Zakonski i podzakonski propisi)**

(1) Organi uprave, institucije i javna preduzeća daju doprinos pružanju javnih usluga u okviru postojećih zakonskih i podzakonskih propisa.

(2) Zavod i drugi organi uprave, institucije i javna preduzeća zajedno rade i djeluju u cilju predlaganja izmjena i dopuna postojećih zakonskih i podzakonskih propisa ili novih propisa koji se odnose na pružanje integrisanih digitalnih javnih usluga na osnovu uspostavljenih principa.

## **IX (Pristup i korištenje Digitalne platforme Kantona Sarajevo)**

(1) Digitalnoj platformi Kantona Sarajevo, osim građana, mogu pristupiti i istu koristiti svi organi uprave, institucije, javna preduzeća, jedinice lokalne samouprave i druga zainteresirana pravna lica s bilo kojeg nivoa vlasti koji prihvataju sve uslove i principe ove odluke i Vizije Digitalne uprave 2.0.

(2) Zavod se ovlašćuje da priprema, usaglašava, potpisuje i ažurira Sporazume o saradnji i razmjeni podataka, koji je u prilogu ove odluke, s organima uprave, institucijama, javnim preduzećima, jedinicama lokalne samouprave i drugim zainteresiranim pravnim licima koji se odnose na uslove i način korištenja Digitalne platforme Kantona Sarajevo.

## **Član X (Stupanje na snagu)**

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u "Službenim novinama Kantona Sarajevo", na zvaničnoj internet stranici i na oglasnoj tabli Kantona Sarajevo.

Broj 02-04-23327-17/22

09. juna 2022. godine

Sarajevo

Premijer

**Edin Forto**, s. r.

Na osnovu člana 10., 13., 74., 75., 81. i 82. Zakona o organizaciji organa uprave u Federaciji Bosne i Hercegovine ("Službene novine Federacije BiH", broj 35/05), člana 25. Zakona o ministarstvima i drugim organima uprave Kantona Sarajevo ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj 36/21) i Odluke Vlade Kantona Sarajevo, broj\_\_\_\_od\_\_\_\_2022. godine, Zavod za informatiku i statistiku Kantona Sarajevo i\_\_\_\_\_zajednički usaglašavaju i potpisuju

## **SPORAZUM O SARADNJI I RAZMJENI PODATAKA**

### **Član 1.**

#### **(Predmet Sporazuma)**

Ovim Sporazumom o saradnji i razmjeni podataka (u daljnjem tekstu: Sporazum) organi državne uprave, institucije, kantonalna javna preduzeća i druga zainteresirana pravna lica (u daljnjem tekstu: Potpisnici) se definiraju prava i obaveze, uslovi razmjene podataka, uslovi korištenja, zaštita i dostupnost podataka čiji su vlasnici ili izvor Potpisnici.

### **Član 2.**

#### **(Cilj i svrha Sporazuma)**

(1) Cilj Sporazuma je uspostava, unos, ažuriranje i održavanje baza podataka i informacija Digitalne platforme Kantona Sarajevo koja će sadržavati postojeće baze podataka Potpisnika Sporazuma i nove podatke i informacije koji se mogu direktno unositi i ažurirati na Digitalnoj platformi Kantona Sarajevo.

(2) Svrha Sporazuma je uspostavljanje i održavanje digitalnog informacionog sistema Kantona Sarajevo kao okosnice skalabilnog, konsolidiranog, međusobno povezanog sistema digitalne uprave koji omogućava pristup u realnom vremenu različitim bazama podataka, njihovo povezivanje, analizu i vizualizaciju kako bi se uspostavila savremena, uspješna, efikasna e-uprava i pružanje e-usluga usmjerenih na korisnike.

### **Član 3.**

#### **(Principi saradnje i razmjene podataka)**

(1) Saradnja i razmjena podataka se zasniva na principima interoperabilnosti, transparentnosti, svrsishodnosti, efikasnosti i korisničke orijentiranosti u cilju unapređenja i digitalizacije javnih usluga, dostupnosti određenih podataka, optimizacije procesa i smanjenja troškova.

(2) Potpisnici zajednički kreiraju i provode ideje, nove koncepte, inovacije i prakse koji se odnose na digitalne sisteme, digitalizaciju i digitalnu transformaciju.

(3) Potpisnici zajednički rješavaju poteškoće, rizike i prepreke u procesu prikupljanja, objave i ažuriranja podataka.

(4) Početni dokument za daljnje i nove aktivnosti Potpisnika je Vizija Digitalne uprave 2.0 koju je usvojila Vlada Kantona Sarajevo.

### **Član 4.**

#### **(Tehnički zahtjevi)**

(1) Digitalnom platformom Kantona Sarajevo se osigurava online i elektronski pristup bazama podataka, informacijama i javnim uslugama.

(2) Digitalna platforma Kantona Sarajevo sadrži jasno mapiran i jednostavan put korisnika u cilju sveobuhvatnog i kvalitetnog pružanja usluga i informacija.

(3) Digitalna platforma Kantona Sarajevo sadrži odgovarajući softver, specifikacije i standarde koji se lako održavaju i prilagođavaju.

(4) Korisnici Digitalne platforme Kantona Sarajevo imaju odgovarajuće korisničke račune i šifre, na osnovu jednostavne autentifikacije.

(5) Zavod za informatiku i statistiku je dužan utvrditi i provoditi postupke nadzora i održavanja Digitalne platforme Kantona Sarajevo.

## **Član 5. (Dostupnost podataka)**

(1) Baze podataka su dostupne javnosti za odgovarajuće korištenje, osim podataka koji su osjetljivi i zaštićeni i koje je kao takve utvrdio Potpisnik.

(2) Postojeći i novi podaci su autentični, prenosivi, vidljivi, sistemski integrisani i sigurni za korištenje na Digitalnoj platformi Kantona Sarajevo.

(3) Baze podataka i informacije koje su javno dostupne i koje ustupa Potpisnik su:

- a)
- b)
- c)
- ...

## **Član 6. (Imenovanje odgovornih lica)**

Svaki od Potpisnika je obavezan imenovati najmanje jedno lice za unos, praćenje i ažuriranje baza podataka i komunikaciju s drugim Potpisnicima čiji se osnovni podaci obavezno dostavljaju Zavodu za informatiku i statistiku Kantona Sarajevo u cilju formiranja jedinstvenog spiska odgovornih lica Potpisnika.

## **Član 7. (Usluge)**

(1) Unosom, objavom, ažuriranjem i korištenjem Digitalne platforme Kantona Sarajevo pružaju se javne usluge, administrativne usluge i usluge podrške.

(2) Cilj Digitalne platforme Kantona Sarajevo su efikasne, sigurne, kvalitetne i odgovarajuće javne usluge na principima digitalizacije i digitalne transformacije.

## **Član 8. (Zakonski i podzakonski propisi)**

(1) Potpisnici daju doprinos pružanju javnih usluga u okviru postojeće zakonske i podzakonskih propisa.

(2) Potpisnici zajedno rade i djeluju u cilju predlaganja izmjena i dopuna postojećih zakonskih i podzakonskih propisa ili novih propisa koji se odnose na pružanje integrisanih digitalnih javnih usluga na osnovu uspostavljenih principa.

## **Član 9. (Pristup Sporazumu)**

(1) Sporazumu mogu pristupiti zainteresirana pravna lica s bilo kojeg nivoa vlasti koji prihvaćaju sve uslove i principe ovog Sporazuma i Vizije Digitalne uprave 2.0.

(2) Svi Potpisnici Sporazuma će blagovremeno i na odgovarajući biti obaviješteni o pristupanju Sporazumu drugih zainteresiranih pravnih lica.

## **Član 10. (Izmjene i dopune)**

Izmjene i dopune Sporazuma vršit će se sporazumno između Potpisnika.

**Član 11.**  
**(Primjerci Sporazuma)**

Svaki Potpisnik zadržava po 1 (jedan) originalan primjerak Sporazuma.

**Član 12.**  
**(Stupanje na snagu)**

Sporazum stupa na snagu danom potpisivanja i važi na neodređeno vrijeme.

<p>Zavod za informatiku i statistiku Kantona Sarajevo</p> <p>_____</p> <p>Datum:</p> <p>Broj:</p>	<p>Potpisnik</p> <p>_____</p> <p>Datum:</p> <p>Broj:</p>
---	--